

# Ex Oriente Lux Info 63

Sehr geehrte Damen und Herren,  
liebe Reisefreundinnen und Reisefreunde,

unsere Reisettermine für 2013 stehen nun fest, am Ende dieses Newsletters finden Sie die verbindliche Terminvorschau. Wir freuen uns, Ihnen im nächsten Jahr Mazedonien als neues Reiseziel anbieten zu können. Einzelheiten zu den Reiseinhalten folgen in einem der nächsten Newsletter. Außerdem haben wir einige unserer bestehenden Reisen erweitert: In Estland werden nun auch die Stadt Narva sowie die Westküste und die Insel Muhu besucht. Die Chisinau-Reise wird um einen Ausflug nach Soroca im Norden des Landes erweitert und in Bulgarien bereisen wir nun zusätzlich die Orte Ruse an der Donau (Geburtsort Elias Canettis) und Varna an der Schwarzmeerküste.

Reservierungen nehmen wir ab sofort gerne per E-Mail oder Fax entgegen. Die Terminvorschau und das Reservierungsformular finden Sie ab Samstag, den 21.7., auch auf unseren Internetseiten unter <http://eol-reisen.de/termine2013.php>. Kurzentschlossene sind uns noch auf unseren Sommerreisen herzlich willkommen. Bis auf Israel finden alle Reisen statt. Die Termine und Buchungsschlüsse finden Sie zu Beginn des Newsletters.

Ebenso können Sie noch an unserer Zusatzreise nach Maribor, Ljubljana, Piran, Koper und Triest teilnehmen. Informationen hierzu finden Sie unter <http://eol-reisen.de/zusatzreise-maribor.php>.

Darüber hinaus versorgen wir Sie wie immer mit aktuellen Informationen, Veranstaltungs-, Radio- und Fernsehtipps.

Viel Vergnügen bei der Lektüre wünschen

Jürgen Bruchhaus, Thomas Reck, Sofija Onufriv und Fanny Stroh

## Freie Plätze auf unseren Sommerreisen

In Klammern finden sie den jeweiligen Buchungsschluss der Einzelreisen. Bei Riga und Wilna ist dieser bereits erreicht, hier lässt sich aber – wie in der Regel auch bei den anderen Reisen – auch danach noch etwas machen. Wir informieren Sie gerne.

Riga-Liepaja 25.7.-31.7.: <http://eol-reisen.de/destination.php?id=19>

Wilna-Kurische Nehrung 30.7.-7.8.: <http://eol-reisen.de/destination.php?id=21>

Krakau 12.8.-18.8.: <http://eol-reisen.de/destination.php?id=8> 27.7.

Lublin-Zamość 17.8.-25.8.: <http://eol-reisen.de/destination.php?id=20> 2.8.

Odessa 17.8.-26.8.: <http://eol-reisen.de/destination.php?id=1> 2.8.

Krim 22.8.-2.9.: <http://eol-reisen.de/destination.php?id=3> 7.8.

Lemberg 24.8.-1.9.: <http://eol-reisen.de/destination.php?id=5> 9.8.

New York 25.8.-2.9.: <http://eol-reisen.de/destination.php?id=6> 10.8.

Königsberg-Kurische Nehrung 31.8.-8.9.: <http://eol-reisen.de/destination.php?id=18> 3.8.

## Informationen zu aktuellen politischen und gesellschaftspolitischen Themen im Internet:

### Der Druck auf NGOs in Russland steigt

<http://www.dw.de/dw/article/0,,16078108,00.html>

Mit einem Paukenschlag verabschiedete sich das russische Parlament in die Sommerpause. Im Rekordtempo wurde ein Gesetz verabschiedet, das Nichtregierungsorganisationen als "ausländische Agenten" brandmarkt.

### Ukraine: Kaum Vertrauen in die eigene Währung

<http://www.dw.de/dw/article/0,,16085684,00.html>

Die Ukrainer vertrauen dem US-Dollar mehr als der eigenen Währung Hrywnia. Allerdings wird der Euro wegen der Krise in den EU-Staaten derzeit noch kritischer betrachtet. Das zeigt der DW-Trend für die Ukraine.

### EU verlangt Erklärungen von Ponta

<http://www.dw.de/dw/article/0,,16091075,00.html>

Gefährdet Ministerpräsident Victor Ponta Demokratie und Rechtsstaat in Rumänien? Der Machtkampf mit Präsident Traian Băsescu beunruhigt zahlreiche EU-Vertreter. Jetzt hat sich Ponta in Brüssel erklärt.

### Muss Slowenien unter den Rettungsschirm?

<http://www.dw.de/dw/article/0,,16084249,00.html>

Slowenien könnte der nächste Kandidat für den Euro-Rettungsschirm sein. Mehrere Ratingagenturen haben die Kreditwürdigkeit des Landes herabgestuft. Ein Hauptproblem sind marode Banken.

## Veranstaltungshinweise

**Berlin, noch bis 11.8.:** Armenier und der Krieg 1941 bis 1945. Erinnerungen an Kriegsgefangenschaft, Zwangsarbeit und das Leben danach. Ausstellung über die Lebensgeschichten von 23 Armeniern. Ort: Foyer der Stiftung „Erinnerung – Verantwortung – Zukunft“, Lindenstr. 20-25, 10969 Berlin. Info: <http://www.stiftung-evz.de/termine/2012/20120606-armenier-und-der-krieg/>

**Chemnitz, noch bis 2.9.:** A Balkan Tale. Fotoausstellung über die osmanische Präsenz auf dem Balkan vom 14. bis zum 20. Jahrhundert. Ort: Museum am Theaterplatz, Theaterplatz 1, 09111 Chemnitz. Eintritt: € 6,-/4,-. Öffnungszeiten: Di-So 11-18 Uhr. Info: [http://kunstsammlungen-chemnitz.justexpertise.de/index.php?loc=ksc&content=exposition\\_detail&xid=65&id=588](http://kunstsammlungen-chemnitz.justexpertise.de/index.php?loc=ksc&content=exposition_detail&xid=65&id=588)

**Baden-Baden, 20.7., 19 Uhr:** Boris Godunov. Premiere der Neuinszenierung der Oper von Modest Mussorgski. Mit Solisten, Chor und Orchester des Marinski-Theaters (St. Petersburg) unter der Leitung Valery Gergievs. Weitere Aufführung am 22.7., 18 Uhr. Im Rahmen der Sommerfestspiele Baden-Baden. Ort: Festspielhaus, Am alten Bahnhof 2, 76530 Baden-Baden. Info und Tickets: <http://www.festspielhaus.de/veranstaltung/boris-godunow-20-07-2012-2232/>

**Berlin, 22.7.-27.8.:** Retrospektive der Filme Andrei Tarkowskis. Ort: Kino Arsenal, Potsdamer Straße 2, 10785 Berlin. Info und Programm: <http://www.arsenal-berlin.de/kino-arsenal/programm/einzelansicht/article/3525/2803.html>

**Ellingen, 28.7.-2.12.:** Zoppot – Cranz – Rigaer Strand. Ausstellung über die Seebäder an der Ostsee vom 19. Jahrhundert bis heute. Ort: Kulturzentrum Ostpreußen im Deutschordensschloß Ellingen, Schloßstraße 9, 91792 Ellingen. Öffnungszeiten: Di-So 10-12 und 13-17 Uhr. Info: <http://www.kulturzentrum-ostpreussen.de/index.php>

**Berlin, 20.8. -30.12.:** Ausstellung „Der Gelbe Schein. Mädchenhandel 1860 - 1930.“ Die Ausstellung greift ein bislang ungeschriebenes und weitgehend unbekanntes Kapitel der europäischen Massenauswanderung auf. Kooperationsausstellung in Berlin und Bremerhaven (s.u.) unter Mitwirkung der **EOL-Mitarbeiterin** Sofija Onufriv. Ort: Stiftung Neue Synagoge Berlin - Centrum Judaicum, Oranienburgerstr. 28-30, 10117 Berlin. Info: <http://www.cjudaicum.de/de/content/der-gelbe-schein-m%C3%A4dchenhandel-1860-bis-1930>

**Bremerhaven, 27.8.-28.2.:** Ausstellung „Der Gelbe Schein. Mädchenhandel 1860 - 1930“. Ort: Deutsches Auswanderer Haus. Columbusstrasse 65, 27568 Bremerhaven. Info:

<http://www.dah-bremerhaven.de/museum.php>

**Weimar, 19.9.-21.10.:** Gulag – Spuren und Zeugnisse 1929-1956. Wanderausstellung der Gesellschaft „Memorial“, Moskau, der Gedenkstätte Buchenwald und der Stiftung Schloss Neuhardenberg. Ort: Schiller-Museum, Schillerstraße 12, 99423 Weimar. Öffnungszeiten: Di-So 9-18, Sa 9-19 Uhr. Eintritt frei. Info: [www.ausstellung-gulag.org](http://www.ausstellung-gulag.org)

### Aktuelle Fernsehtipps

**Samstag, 21.7., 19.30-20.15, arte:** Mit den Wanderbarden durch Aserbaidschan. 360° Geo-Reportage.

**Sonntag, 22.7., 12.00-13.30, NDR:** Pack die Koffer. Auf nach Danzig. Mit Moderatorin Ann-Katrin Schröder reist Steffen Möller durch Danzig und Umgebung. Die beiden zeigen dort die schönsten Gegenden, die interessantesten Ecken, die ungewöhnlichsten Schauplätze.

**Donnerstag, 26.7., 08.00-08.25, arte:** Was du nicht siehst. Bulgarien, Dokumentation. Die junge französische Journalistin Sophie Massieu reist um die Welt. Doch das, was sie ihren Zuschauern auf ihrer 40 Etappen umfassenden Tour zeigt, kann sie selbst nicht sehen. Denn Sophie Massieu ist blind. So können auch wir lernen, die Welt „mit anderen Augen“ zu sehen.

**Donnerstag, 26.7., 14.15-15.00, NDR:** Bilderbuch Danzig. Die Reportage folgt dem ehemaligen Kranführer Leonard Szmaglik auf seinen Streifzügen durch Danzig und dokumentiert den Wandel der Stadt.

**Sonntag, 29.7., 21.40-23.25, arte:** Sergej in der Urne. Dokumentarfilm über Sergej Stepanowitsch Tschachotin (1883 - 1973), einen bedeutenden russischen Naturwissenschaftler und Freund von Albert Einstein, politischen Aktivisten, Antifaschisten und Frauenheld. Von Boris-Hans Tschachotin.

**Dienstag, 31.7., 01.40-02.05, 3sat:** Slowenien-Magazin. Bericht über Entwicklungen in Politik, Gesellschaft und Kultur Sloweniens.

**Mittwoch, 1.8., 23.30-00.15, ARD:** Die Gejagten – Ferien von der Blutrache. Eine Dokumentation über albanischen Teenager, die vom Ritual der Blutrache betroffen sind. Von Marc Wiese, 2012.

**Freitag, 3.8., 11.30-12.45, NDR:** Wildes Serbien – Störche, Schluchten und Schakale. Naturdokumentation.

**Samstag, 4.8., 16.30-17.00., HR:** Lena, das Leben eines Kindes. 10 Jahre nach Tschernobyl. Der Film erzählt die Geschichte der elfjährigen Lena - ihre Geschichte steht jedoch für viele vergleichbare Schicksale in Weißrussland. Von Peter Vinzens.

**Sonntag, 5.8., 19.45-20.15., arte:** Zu Tisch in Armenien. Traditionelle armenische Küche.

**Donnerstag, 9.8., 15.15.-16.30., SWR:** Die Küsten der Ostsee – Baltikum.

### Aktuelle Radiotipps

**Samstag, 21.7., 18.05-19.00, Deutschlandradio Kultur:** Das Letzte soll etwas Gutes sein. Aus dem Leben des Eginald Schlattner, Pfarrer in Siebenbürgen. In seinem Roman „Rote Handschuhe“ stellt sich Eginald Schlattner seiner eigenen Geschichte mit der Securitate. Feature von Beate Ziegs.

**Sonntag, 22.7., 18.05-19.30, Bayern 2:** Kulturjournal, u.a. mit dem Beitrag „Neue Blicke auf den Anwalt der Kinder. Polen erinnert sich an Janusz Korczak“ von Marta Kijowska.

**Montag, 30.7., 15.05-16.00, Bayern 2:** Die Teilungen Polens – Ein Land verschwindet. Sendung der Reihe Radiowissen, auch mit einem Beitrag über Katharina die Große.

**Montag, 30.7., 20.30-20.50, NDR Info:** König Hänschen auf dem Weg in die Gaskammer - Der Arzt und Reformpädagoge Janusz Korczak. Von Christian Feldmann.

**Dienstag, 31.7., 19.15-20.00, Deutschlandfunk:** Heilige Erde, Küche, Diele, Bad. Der Jerusalemer Wohnungsmarkt und die internationale Politik. Feature von Daniel Cil Brecher, Produktion DLF/WDR 2012.

**Mittwoch, 1.8., 01.05-02.00, Deutschlandfunk:** Lieder-Laden. Neues aus Polen. Am Mikrophon: Elzbieta Stasik.

**Mittwoch, 1.8., 09.05-09.20, SR2 KulturRadio:** Swjatoslaw Richter. Sendung der Reihe „ZeitZeichen“ zum Todestag (1.8.1997) des in Schitomir geborenen Pianisten. Von Michael Struck-Schloen. Auch gleichzeitig auf WDR3, WDR5, NDR Info.

**Samstag, 4.8., 11.05-12.00, Deutschlandfunk:** Das geteilte Paradies - der Nationalpark Kurische Nehrung. Eine Sendung von Henning von LÖwis.

**Samstag, 4.8., 18.05-19.00, Deutschlandradio Kultur:** Die Lienzener Kosaken – Eine Tragödie am Ende des Krieges. Feature von Henry Bernhard über die „Tragödie an der Drau“, als 1945 ukrainische Kosaken, die auf Seiten der Wehrmacht gekämpft hatten, von den Briten an die Sowjets übergeben wurden.

**Sonntag, 5.8., 23.05-00.00, WDR 5:** „Für den Rest des Lebens“. In ihrem neuen Buch erzählt die israelische Schriftstellerin Zeruya Shalev von den Familienbanden, die schwierig, manchmal schier unerträglich und doch so wertvoll und beglückend sind. Die deutschen Texte liest Maria Schrader. Mitschnitt einer Veranstaltung im Rahmen der lit.Cologne 2012.

**Donnerstag, 9.8., 15.05-16.00, SWR2:** Der lange Weg der jüdischen Musik (1/4): Was ist jüdische Musik? In ihrer Sendereihe aus dem Jahr 2000 unternehmen Rita Ottens und Joel Rubin einen Streifzug durch die vielfältigen jüdischen Musiktraditionen der vergangenen zwei Jahrhunderte. Teil 2 am 16.8., 15.05 Uhr.

**Sonntag, 12.8., 11.05-12.00, NDR Info:** Der Richter und die Opfer. Das mühsame Ringen um die Ghettorenten. Feature über den Richter Jan-Robert von Renesse, der für die Anerkennung der Ghettorenten kämpfte, 2010 ins berufliche Aus katapultiert wurde und nun gegen seinen Arbeitgeber klagt. Von Julia Smilga. Coproduktion BR/WDR 2012.

**Dienstag, 14.8., 19.30-20.00, Deutschlandradio Kultur:** "Jest tam ktos? Ist da wer?" Literarische Hauserkundungen in Schlesien und Galizien. Die Sendung folgt den Autorinnen Olga Tokarczuk (Taghaus, Nachthaus) und Sabrina Janesch (Katzenberge) zu den Schauplätzen ihrer Romane und zeigt, wie sich ein tragisches Kapitel europäischer Geschichte im Schicksal der Häuser spiegelt. Von Vera Schneider.

**Dienstag, 14.8., 21.03-22.00, Bayern 2:** Prominente Leser und ihr Lieblingsbuch. Michael Krüger über Josephs Roths Roman "Die Flucht ohne Ende". Sprecher: Christian Nickel.

**Mittwoch, 15.8., 21.33-22.30, Deutschlandradio Kultur:** "Wie Jakob, mein Vater, sich von uns wegverwandelte" (1/2). Hörspiel von Heinz von Cramer nach "Die Zimtläden" und anderen Erzählungen von Bruno Schulz. Produktion: HR 1998. Teil 2 am 22.08.2012.

### Terminvorschau 2013

| Nr. Ziel                        | Termin                           |
|---------------------------------|----------------------------------|
| 1. <u>Krakau</u>                | <u>24.3.-30.3.</u>               |
| 2. <u>Lemberg</u>               | <u>29.3.-6.4.</u>                |
| 3. <u>Lublin</u>                | <u>29.3.-6.4.</u>                |
| 4. <u>Albanien</u>              | <u>29.3.-7.4.</u>                |
| 5. <u>Mazedonien</u>            | <u>29.3.-7.4.</u>                |
| 6. <u>Usbekistan</u>            | <u>29.4.-11.5.</u>               |
| 7. <u>New York</u>              | <u>4.5.-12.5.</u>                |
| 8. <u>Armenien</u>              | <u>17.5.-25.5.</u>               |
| 9. <u>Odessa</u>                | <u>17.5.-26.5.</u>               |
| 10. <u>Israel</u>               | <u>19.5.-31.5.</u>               |
| 11. <u>Krim</u>                 | <u>22.5.-2.6.</u>                |
| 12. <u>Georgien</u>             | <u>24.5.-1.6.</u>                |
| 13. <u>Aserbaidshon</u>         | <u>31.5.-9.6.</u>                |
| 14. <u>Jüd. Festival Krakau</u> | <u>25.6.-1.7. oder 2.7.-8.7.</u> |
| 15. <u>St. Petersburg</u>       | <u>16.7.-25.7.</u>               |
| 16. <u>Königsberg</u>           | <u>18.7.-26.7.</u>               |
| 17. <u>Czernowitz</u>           | <u>19.7.-27.7.</u>               |
| 18. <u>Tallinn</u>              | <u>23.7.-31.7.</u>               |
| 19. <u>Minsk</u>                | <u>23.7.-31.7.</u>               |
| 20. <u>Rumänien</u>             | <u>24.7.-3.8.</u>                |
| 21. <u>Danzig</u>               | <u>25.7.-31.7.</u>               |
| 22. <u>Lemberg</u>              | <u>25.7.-2.8.</u>                |
| 23. <u>Mazedonien</u>           | <u>25.7.-3.8.</u>                |
| 24. <u>Riga</u>                 | <u>31.7.-6.8.</u>                |
| 25. <u>Transkarpatien</u>       | <u>31.7.-9.8.</u>                |

|     |                       |                      |
|-----|-----------------------|----------------------|
| 26. | <u>Bulgarien</u>      | <u>1.8.-10.8.</u>    |
| 27. | <u>Chisinau</u>       | <u>1.8.-10.8.</u>    |
| 28. | <u>Serbien</u>        | <u>1.8.-10.8.</u>    |
| 29. | <u>St. Petersburg</u> | <u>2.8.-11.8.</u>    |
| 30. | <u>Wilna</u>          | <u>5.8.-13.8.</u>    |
| 31. | <u>Czernowitz</u>     | <u>7.8.-15.8.</u>    |
| 32. | <u>Sarajevo</u>       | <u>9.8.-18.8.</u>    |
| 33. | <u>Königsberg</u>     | <u>11.8.-19.8.</u>   |
| 34. | <u>Lemberg</u>        | <u>14.8.-22.8.</u>   |
|     |                       |                      |
| 35. | <u>Albanien</u>       | <u>27.9.-6.10.</u>   |
| 36. | <u>Aserbajdschan</u>  | <u>27.9.-6.10.</u>   |
| 37. | <u>Odessa</u>         | <u>27.9.-6.10.</u>   |
| 38. | <u>Podolien</u>       | <u>27.9.-6.10.</u>   |
| 39. | <u>Usbekistan</u>     | <u>30.9.-12.10.</u>  |
| 40. | <u>Krim</u>           | <u>2.10.-13.10.</u>  |
| 41. | <u>Kiew</u>           | <u>4.10.-12.10.</u>  |
| 42. | <u>Lemberg</u>        | <u>4.10.-12.10.</u>  |
| 43. | <u>Georgien</u>       | <u>5.10.-13.10.</u>  |
| 44. | <u>Armenien</u>       | <u>12.10.-20.10.</u> |
| 45. | <u>New York</u>       | <u>26.10.-3.11.</u>  |

### Kombinierbare Reisen

|          |                                   |              |
|----------|-----------------------------------|--------------|
| 1+2      | Krakau-Lemberg                    | 24.3.-6.4.   |
| 1+3      | Krakau-Lublin                     | 24.3.-6.4.   |
|          |                                   |              |
| 8+12     | Armenien-Georgien                 | 17.5.-1.6.   |
| 9+10     | Odessa-Krim                       | 17.5.-2.6.   |
| 12+13    | Georgien-Aserbajdschan            | 24.5.-9.6.   |
|          |                                   |              |
| 15+18    | St. Petersburg-Tallinn            | 16.7.-31.7.  |
| 15+19    | St. Petersburg-Minsk              | 16.7.-31.7.  |
| 16+21    | Königsberg-Danzig                 | 18.7.-31.7.  |
| 17+22    | Czernowitz-Lemberg                | 19.7.-2.8.   |
| 18+24    | Tallinn-Riga                      | 23.7.-6.8.   |
| 20+26    | Rumänien-Bulgarien                | 24.7.-10.8.  |
| 20+27    | Rumänien-Chisinau                 | 24.7.-10.8.  |
| 22+25    | Lemberg-Transkarpatien            | 25.7.-9.8.   |
| 23+26    | Mazedonien-Bulgarien              | 25.7.-10.8.  |
| 23+28    | Mazedonien-Serbien                | 25.7.-10.8.  |
| 24+30    | Riga-Wilna                        | 31.7.-13.8.  |
| 25+31    | Transkarpatien-Czernowitz         | 31.7.-15.8.  |
| 28+32    | Serbien-Sarajevo                  | 1.8.-18.8.   |
| 30+33    | Wilna-Königsberg                  | 5.8.-19.8.   |
| 31+34    | Czernowitz-Lemberg                | 7.8.-22.8.   |
|          |                                   |              |
| 36+43    | Aserbajdschan-Georgien            | 27.9.-13.10. |
| 37+40    | Odessa-Krim                       | 27.9.-13.10. |
| 37+41    | Odessa-Kiew                       | 27.9.-12.10. |
| 37+42    | Odessa-Lemberg                    | 27.9.-12.10. |
| 38+41    | Podolien-Kiew                     | 27.9.-12.10. |
| 38+42    | Podolien-Lemberg                  | 27.9.-12.10. |
| 43+44    | Georgien-Armenien                 | 5.10.-20.10. |
|          |                                   |              |
| 8+12+13  | Armenien-Georgien-Aserbajdschan   | 17.5.-9.6.   |
| 17+22+25 | Czernowitz-Lemberg-Transkarpatien | 19.7.-9.8.   |
| 18+24+30 | Tallinn-Riga-Wilna                | 23.7.-13.8.  |
| 22+25+31 | Lemberg-Transkarpatien-Czernowitz | 25.7.-15.8.  |
| 23+28+32 | Mazedonien-Serbien-Sarajevo       | 25.7.-18.8.  |
| 25+31+34 | Transkarpatien-Czernowitz-Lemberg | 31.7.-22.8.  |
| 36+43+44 | Aserbajdschan-Georgien-Armenien   | 27.9.-20.10. |